



## **Ordinanza del DFI concernente l'importazione, il transito e l'esportazione di animali e prodotti animali nel traffico con Paesi terzi (OITE-PT-DFI)**

### **Modifica del 17 ottobre 2017**

---

*L'Ufficio federale della sicurezza alimentare e di veterinaria,*

visto l'articolo 111 capoverso 1 lettere a e c dell'ordinanza del 18 novembre 2015<sup>1</sup> concernente l'importazione, il transito e l'esportazione di animali e prodotti animali nel traffico con Paesi terzi,

*ordina:*

I

L'allegato 1 dell'ordinanza del DFI del 18 novembre 2015<sup>2</sup> concernente l'importazione, il transito e l'esportazione di animali e prodotti animali nel traffico con Paesi terzi è modificato secondo la versione qui annessa.

II

La presente ordinanza entra in vigore il 19 ottobre 2017.<sup>3</sup>

17 ottobre 2017

Ufficio federale della sicurezza alimentare  
e di veterinaria:

Hans Wyss

<sup>1</sup> RS **916.443.10**

<sup>2</sup> RS **916.443.106**

<sup>3</sup> Pubblicazione urgente del 18 ottobre 2017 ai sensi dell'art. 7 cpv. 3 della legge del 18 giugno 2004 sulle pubblicazioni ufficiali (RS **170.512**).

*Allegato 1*  
(art. 1)

## **Atti normativi determinanti dell'UE sulle condizioni di importazione e transito armonizzate**

*N. 4 e 24*

Atto normativo di base UE	Titolo e data di pubblicazione dell'atto normativo di base nonché atti modificatori con date di pubblicazione
4. Decisione 92/260/CEE	Decisione 92/260/CEE della Commissione, del 10 aprile 1992, relativa alle condizioni di polizia sanitaria e alla certificazione veterinaria cui è subordinata l'ammissione temporanea di cavalli registrati, GU L 130 del 15.5.1992, pag. 67; modificata da ultimo dalla decisione di esecuzione (UE) 2017/1851, GU L 264 del 13.10.2017, pag. 20.
24. Decisione 2004/211/CE	Decisione 2004/211/CE della Commissione, del 6 gennaio 2004, che stabilisce l'elenco dei paesi terzi e delle parti di territorio dei paesi terzi da cui gli Stati membri autorizzano le importazioni di equidi vivi nonché di sperma, ovuli ed embrioni della specie equina e che modifica le decisioni 93/195/CEE e 94/63/CE, GU L 73 dell'11.3.2004, pag. 1; modificata da ultimo dalla decisione di esecuzione (UE) 2017/1851, GU L 264 del 13.10.2017, pag. 20.